



**A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet**

PK-642

**2020. év**

A szervezetet nyilvántartó bíróság megnevezése:

**01 Fővárosi Törvényszék**

Beküldő neve (Ügyfélkapu vagy Cégkapu)

**KARA GYÖRGYNÉ**

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

**MAGYAR-OROSZ Művelődési és BARÁTI TÁRSASÁG**

Nyilvántartási szám: **0 1 — 0 2 — 8 2 2**

Tárgyév: **2 0 2 0**

Időszak terjedelme: egész év  töredék év  **2 0 2 0 — 0 1 — 0 1**  
időszak kezdete

**2 0 2 0 — 1 2 — 3 1**  
időszak vége



# A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

A szervezetet nyilvántartó bíróság megnevezése:

Tárgyév:

01 Fővárosi Törvényszék

2 0 2 0

Időszak terjedelme: egész év  töredék év 

2 0 2 0 - 0 1 - 0 1

2 0 2 0 - 1 2 - 3 1

időszak kezdete

időszak vége

Válassza ki, hogy a beszámoló (és közhasznúsági melléklet) az alábbiak közül melyikre vonatkozik!

a. Szervezet



b. Jogi személy szervezeti egység (származtatott jogi személy)



Szervezet neve:

MAGYAR-OROSZ Művelődési és BARÁTI TÁRSASÁG

Szervezet székhelye:

Irányítószám: 1 0 6 2

Település: BUDAPEST

Közterület neve: BAJZA

Közterület jellege: utca

Házszám: 54

Lépcsőház: Emelet: Ajtó: 

Jogi személy szervezeti egység neve:

Jogi személy szervezeti egység székhelye:

Irányítószám: Település: Közterület neve: Közterület jellege: Házszám: Lépcsőház: Emelet: Ajtó: 

Nyilvántartási szám:

0 1 - 0 2 - 8 2 2 

Ügyszám:

1 1 0 0 / P k . 6 1 0 4 7 1 / 1 9 8 9

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység adószáma:

1 9 0 0 2 5 9 8 - 1 - 4 2

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység képviselőjének neve:

GILYÁN GYÖRGY ISTVÁN

Képviselő aláírása:

---

Keltezés:

Budapest

2 0 2 1 - 0 2 - 2 8

**A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet**

PK-642

2020. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

**MAGYAR-OROSZ Művelődési és BARÁTI TÁRSASÁG****Az egyszerűsített éves beszámoló mérlege**

(Adatok ezer forintban.)

	Előző év	Előző év helyesbítése	Tárgyév
<b>ESZKÖZÖK (AKTÍVÁK)</b>			
A. Befektetett eszközök			
I. Immateriális javak			
II. Tárgyi eszközök			
III. Befektetett pénzügyi eszközök			
B. Forgóeszközök	<b>664</b>		<b>784</b>
I. Készletek			
II. Követelések			
III. Értékpapírok			
IV. Pénzeszközök	<b>664</b>		<b>784</b>
C. Aktív időbeli elhatárolások			
<b>ESZKÖZÖK ÖSSZESEN</b>	<b>664</b>		<b>784</b>
<b>FORRÁSOK (PASSZÍVÁK)</b>			
D. Saját tőke	<b>647</b>		<b>784</b>
I. Induló tőke/jegyzett tőke	<b>761</b>		<b>647</b>
II. Tőkeváltozás/eredmény			
III. Lekötött tartalék			
IV. Értékelési tartalék			
V. Tárgyévi eredmény alaptervekenységből (közhasznú tevékenységből)	<b>-114</b>		<b>137</b>
VI. Tárgyévi eredmény vállalkozási tevékenységből			
E. Céltartalékok			
F. Kötelezettségek	<b>17</b>		
I. Hátrasorolt kötelezettségek			
II. Hosszú lejáratú kötelezettségek			
III. Rövid lejáratú kötelezettségek	<b>17</b>		
G. Passzív időbeli elhatárolások			
<b>FORRÁSOK ÖSSZESEN</b>	<b>664</b>		<b>784</b>



# A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

## MAGYAR-OROSZ Művelődési és BARÁTI TÁRSASÁG

### Az egyszerűsített éves beszámoló eredménykimutatása

(Adatok ezer forintban.)

	Alaptevékenység			Vállalkozási tevékenység			Összesen		
	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév
1. Értékesítés nettó árbevétele									
2. Aktivált saját teljesítmények értéke									
3. Egyéb bevételek	294		600				294		600
ebből:									
- tagdíj	217		122				217		122
- alapítótól kapott befizetés									
- támogatások	77		298				77		298
ebből: adományok	25		222				25		222
4. Pénzügyi műveletek bevételei									
A. Összes bevétel (1+-2+3+4)	294		600				294		600
ebből: közhasznú tevékenység bevételei	294		600				294		600
5. Anyagjellegű ráfordítások	284		438				284		438
6. Személyi jellegű ráfordítások	124		24				124		24
ebből: vezető tisztségviselők juttatásai									
7. Értékcsökkenési leírás									
8. Egyéb ráfordítások			1						1
9. Pénzügyi műveletek ráfordításai									
B. Összes ráfordítás (5+6+7+8+9)	408		463				408		463
ebből: közhasznú tevékenység ráfordításai	408		463				408		463
C. Adózás előtti eredmény (A-B)	-114		137				-114		137
10. Adófizetési kötelezettség	0		0				0		0
D. Tárgyévi eredmény (C-10)	-114		137				-114		137

Kitöltő verzió:3.2.0 Nyomtatvány verzió:1.1

Nyomtatva: 2021.02.24 05.29.58



# A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

## MAGYAR-OROSZ Művelődési és BARÁTI TÁRSASÁG

### Az egyszerűsített éves beszámoló eredménykimutatása 2.

(Adatok ezer forintban.)

	Alaptevékenység			Vállalkozási tevékenység			Összesen		
	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév
Tájékoztató adatok									
A. Központi költségvetési támogatás									
ebből: - normatív támogatás									
B. Helyi önkormányzati költségvetési támogatás									
ebből: - normatív támogatás									
C. Az Európai Unió strukturális alapjaiból, illetve a Kohéziós Alapból nyújtott támogatás									
D. Az Európai Unió költségvetéséből vagy más államtól, nemzetközi szervezettől származó támogatás									
E. A személyi jövedelemadó meghatározott részének az adózó rendelkezése szerinti felhasználásáról szóló 1996. évi CXXXVI. törvény alapján átutalt összeg	52		76				52		76
F. Közszolgáltatási bevétel									
G. Adományok	25		222				25		222

#### Könyvvizsgálói záradék

Az adatok könyvvizsgálattal alá vannak támasztva.

Igen

Nem

Kitöltő verzió:3.2.0 Nyomtatvány verzió:1.1

Nyomtatva: 2021.02.24 05.29.58



# A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

## 1. Szervezet / Jogi személy szervezeti egység azonosító adatai

### 1.1 Szervezet

**MAGYAR-OROSZ Művelődési és BARÁTI TÁRSASÁG**

### 1.2 Székhely

Irányítószám: **1062** Település: **BUDAPEST**  
Közterület neve: **BAJZA** Közterület jellege: **utca**  
Házszám: **54** Lépcsőház:  Emelet:  Ajtó:

### 1.1 Jogi személy szervezeti egység

### 1.2 Székhely

Irányítószám:  Település:   
Közterület neve:  Közterület jellege:   
Házszám:  Lépcsőház:  Emelet:  Ajtó:

### 1.3 Ügyszám:

**1100/Pk-610471/1989**

### 1.4 Nyilvántartási szám:

**01-02-822**

### 1.5 Szervezet / Jogi személy szervezeti egység adószáma:

**19002598-1-42**

### 1.6 Szervezet / Jogi személy szervezeti egység képviselőjének neve:

**GILYÁN GYÖRGY ISTVÁN**

## 2. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

### Tudományos és művészeti tevékenység folytatása.

Kulturális és tudományos ismeretterjesztő előadások tartása. A járványveszély miatt nagy része elmaradt a betervezett programoknak.

## 3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

### 3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése:

**Tudományos tevékenység, kutatás**

### 3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

**2011évi CLXXVtörv.Alapszab.**

### 3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja:

**Az orosz nyelv és kultúra iránt érdeklődők**

### 3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma:

**300**

### 3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:

Magyar-orosz kapcsolatok történelmi, gazdasági és kulturális aspektusainak széles körű szakmai és tudományos igényű bemutatására a téma iránt érdeklődő szakmai és nem szakmai szereplőknek. Hozzájárul a résztvevők személyes kapcsolatainak erősítéséhez.



# A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

## MAGYAR-OROSZ Művelődési és BARÁTI TÁRSASÁG

### 5. Cél szerinti jutattások kimutatása

(Adatok ezer forintban.)

5.1	Cél szerinti juttatás megnevezése	Előző év	Tárgyév
		0	0
5.2	Cél szerinti juttatás megnevezése	Előző év	Tárgy év
		0	0
5.3	Cél szerinti jutattás megnevezése	Előző év	Tárgy év
	<b>Cél szerinti juttatások kimutatása (összesen)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	<b>Cél szerinti juttatások kimutatása (mindösszesen)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

### 6. Vezető tisztségviselőknek nyújtott juttatás

6.1	Tisztség	Előző év (1)	Tárgyév (2)
		0	0
6.2	Tisztség	Előző év (1)	Tárgy év (2)
		0	0
<b>A.</b>	<b>Vezető tisztségviselőknek nyújtott juttatás (mindösszesen):</b>	<b>0</b>	<b>0</b>



# A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

## MAGYAR-OROSZ Művelődési és BARÁTI TÁRSASÁG

### 7. Közhasznú jogállás megállapításához szükséges mutatók

(Adatok ezer forintban.)

Alapadatok	Előző év (1)	Tárgyév (2)
<b>B. Éves összes bevétel</b>	<b>294</b>	<b>600</b>
ebből:		
<b>C. A személyi jövedelemadó meghatározott részének az adózó rendelkezése szerinti felhasználásáról szóló 1996. évi CXXVI. törvény alapján átutalt összeg</b>	<b>52</b>	<b>76</b>
<b>D. Közszolgáltatási bevétel</b>		
<b>E. Normatív támogatás</b>		
<b>F. Az Európai Unió strukturális alapjaiból, illetve a Kohéziós Alapból nyújtott támogatás</b>		
<b>G. Korrigált bevétel [B-(C+D+E+F)]</b>	<b>242</b>	<b>524</b>
<b>H. Összes ráfordítás (kiadás)</b>	<b>408</b>	<b>463</b>
<b>I. Ebből személyi jellegű ráfordítás</b>	<b>124</b>	<b>24</b>
<b>J. Közhasznú tevékenység ráfordításai</b>	<b>408</b>	<b>463</b>
<b>K. Adózott eredmény</b>	<b>-114</b>	<b>137</b>
<b>L. A szervezet munkájában közreműködő közérdekű önkéntes tevékenységet végző személyek száma (a közérdekű önkéntes tevékenységről szóló 2005. évi LXXXVIII. törvénynek megfelelően)</b>	<b>12</b>	<b>14</b>
<i>Erőforrás ellátottság mutatói</i>	<i>Mutató teljesítése</i>	
	<i>Igen</i>	<i>Nem</i>
<i>Ectv. 32. § (4) a) <math>[(B1+B2)/2 &gt; 1.000.000, - Ft]</math></i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (4) b) <math>[K1+K2 \geq 0]</math></i>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (4) c) <math>[(I1+I2-A1-A2)/(H1+H2) \geq 0,25]</math></i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Társadalmi támogatottság mutatói</i>	<i>Mutató teljesítése</i>	
<i>Ectv. 32. § (5) a) <math>[(C1+C2)/(G1+G2) \geq 0,02]</math></i>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (5) b) <math>[(J1+J2)/(H1+H2) \geq 0,5]</math></i>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (5) c) <math>[(L1+L2)/2 \geq 10 \text{ fő}]</math></i>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>





# A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-642

2020. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

## MAGYAR-OROSZ Művelődési és BARÁTI TÁRSASÁG

Támogatási program elnevezése:	
Támogató megnevezése:	
Támogatás forrása:	központi költségvetés <input checked="" type="checkbox"/>
	önkormányzati költségvetés <input type="checkbox"/>
	nemzetközi forrás <input type="checkbox"/>
	más gazdálkodó <input type="checkbox"/>
Támogatás időtartama:	2020.01.01-2020.12.31
Támogatási összeg:	75 770
- ebből a tárgyévre jutó összeg:	75 770
- tárgyévben felhasznált összeg:	75 770
- tárgyévben folyósított összeg:	75 770
Támogatás típusa:	visszatérítendő <input type="checkbox"/> vissza nem térítendő <input checked="" type="checkbox"/>
<b>Tárgyévben felhasznált összeg részletezése jogcímenként:</b>	
Személyi	
Dologi	75 770
Felhalmozási	
<b>Összesen:</b>	<b>75 770</b>
<b>Támogatás tárgyévi felhasználásának szöveges bemutatása:</b>	
Web lap: 22 393.-Ft Posta ktg: 9 0445.-Ft Koszoruk: 14 332.-Ft Virág nőnapra: 30 000.-Ft	
<b>Az üzleti évben végzett főbb tevékenységek és programok bemutatása</b>	
Évfordulókon kegyeleti megemlékezés csak szabad téren. Megünnepeltük a Nemzetközi Nőnapot az Orosz Kulturális Központban a Nemzetek Háza és a Finnugor Nemzetközi Egyesület közös rendezésében. Az ELTE-n kiállítást rendeztünk a 75 éves évforduló tiszteletére. Tudományos előadás Farkas Bertalan és Magyarai Béla ürkutatói munkásságáról. Szomorúan megemlékeztünk egy nagyon régi ,nagyon kedves Tagtársunkról. A járványveszély miatt sok programunkat el kellett halasztani.	